

Žádost o rozhodnutí o předběžné otázce podaná Commissione tributaria provinciale di Roma dne 27. března 2006 – Leasys SpA v. Agenzia Entrate Ufficio Roma 7

(Věc C-165/06)

(2006/C 154/14)

Jednací jazyk: italština

Předkládající soud

Commissione tributaria provinciale di Roma

Účastníci původního řízení

Žalobkyně: Leasys SpA.

Žalovaný: Agenzia Entrate Ufficio Roma 7

Předběžná otázka

Musí být článek 33 směrnice 77/388/EHS⁽¹⁾ (ve znění směrnice 91/680/EHS⁽²⁾) vykládán tak, že zakazuje uložení takové daně, jakou je IRAP, z čisté hodnoty výroby vytvořené pravidelným provozováním samostatné výdělečné činnosti, jejímž předmětem je výroba nebo obchod se zbožím nebo poskytování služeb?

⁽¹⁾ Úř. věst. L 145, 13.6.1977, s. 1; Zvl. vyd. 09/001, s. 23.

⁽²⁾ Úř. věst. L 376, 31.12.1991, s. 1; Zvl. vyd. 09/001, s.160.

Žádost o rozhodnutí o předběžné otázce podaná Tribunale civile di Bolzano dne 28. března 2006 – Eurodomus srl v. Comune di Bolzano

(Věc C-166/06)

(2006/C 154/15)

Jednací jazyk: italština

Předkládající soud

Tribunale civile di Bolzano

Účastníci původního řízení

Žalobkyně: Eurodomus srl

Žalovaná: Comune di Bolzano

Předběžné otázky

1) Je porušeno právo Společenství, jestliže správní orgán, jenž má normativní pravomoc, jejíž výkon může mít zásadní vliv

na hospodářské postavení žalobkyně, vydá ve věci předpisy, které brání použití rozhodnutí správního soudu?

2) Porušila Provincia Autonoma di Bolzano právo Společenství, když tento veřejnoprávní subjekt v Bolzanu přijal čl. 107 odst. 25 provinčního zákona č. 13/1997, který tím, že pozměnil právní předpisy o urbanistice odstranil povolení k provozování obchodní činnosti v budovách postavených se stavebním povolením vydaným na základě předchozí platné právní úpravy týkající se urbanistiky, která dovovala určení těchto budov k obchodní činnosti?

3) Porušil rovněž komisař italské vlády právo Společenství, když přijal a použil výše uvedené ustanovení?

Žádost o rozhodnutí o předběžné otázce podaná Corte suprema di cassazione dne 3. dubna 2006 – Ministero delle Finanze v. CO.GE.P. srl

(Věc C-174/06)

(2006/C 154/16)

Jednací jazyk: italština

Předkládající soud

Corte suprema di cassazione

Účastníci původního řízení

Navrhovatel: Ministero delle Finanze

Odpůrkyně: CO.GE.P. srl

Předběžná otázka

Tvoří poskytnutí práva k užívání veřejného majetku určitému subjektu, i výhradním způsobem, bez poskytování služeb charakteru přesahujícího souhlas s užíváním majetku, na dobu určitou a za protihodnotu výrazně nižší než je hodnota majetku, uskutečněné na žádost zájemce, veřejnoprávní institucí, která provozuje podnikatelskou činnost, na základě správního aktu, jak je tomu u koncese na státní majetek upravené vnitrostátním právem, a nikoli smluvně, případ pronájmu nemovitého majetku osvobozeného od DPH podle ustanovení čl. 13 části B písm. b) téže směrnice 77/388/EHS⁽¹⁾?

⁽¹⁾ Úř. věst. L 145 s. 1.